

Porównanie tłumaczeń I Królewska 6:15

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	I obudował ściany domu od (środku) domu deskami* cedrowymi, od podłogi domu do ścian** sufitu, pokrył drewnem od (środku) domu, a podłogę domu pokrył deskami cyprysowymi. ¹⁾²⁾

¹⁾ deskami, בצלעות , wcześniej to słowo odnosiło się do komór bocznych.

²⁾ ścian, קירות , raczej: belek, קורות ; wg G: belek i do ścian, τῶν δοκῶν καὶ ἕως τῶν τοίχων.